

MAGYARÁG

1938. Iun. 21

Vol. No. 171

1 lei

Proprietar:
Vád. lui **PÁSZTOR EDE**

Fondator: **PÁSZTOR EDE**

Redactor responsabil:
Dr. SÁHY LÁSZLÓ

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA:
ORADEA, PIAȚA MIHAI VITEAZUL 4

(S. A. conf. art. 32 din decret lege Mon. Of. No. 86, din 13 IV. 1938 în curs de înființare) Înregistrat la Tribunal Bihor secția III. Dos. No. 810-1938.

Nagy korrupciós botrány Berlinben

Több magasrangú nemz. szocialista főtisztviselő bele van keverve a panamába

Berlin, jun. 19. A német titkosrendőrség rendkívül kínos botrány ügyében folytat díszkrét nyomozást. Angol távíráti irodák jelentése szerint, magasrangú nemzeti szocialista főtisztviselők állanak a panama középpontjában. A vád az ellenük, hogy több százezer márkát harácsolnak össze. A visszaélést a ház- és telek-kisajátításknál követték el.

Berlin, jun. 19. Hivatalosan megtiltották az összes katonának és tisztnek, hogy a jövőben Hitler kancellárt fényképezzék, miután a fényképezés nem fér össze az uniformis méltóságával. A jövőben csupán Heinrich Hoffmann polgári fényképész fényképezheti a kancellárt.

Peru és Ecuador megegyeztek a határvillongás ügyében

Newyork, jun. 19. Emlékeztet, hogy Peru és Ecuador déli-amerikai államok határán június első napjaiban határvillongások zajlottak le és hogy emiatt tartani lehetett a két állam közötti fegyveres össze-

tűzéstől. Most Peru és Ecuador kormányai közös nyilatkozatot tesznek közzé s ebben bejelentik, hogy nem akarják megzavarni a Washingtonban meginduló tárgyalásokat s ez-

ért közös elhatározással visszavonják a Rio Napo folyó vidékén összevont csapatokat. A két állam kicseréli a határvillongások folytán ejtett foglyokat is.

Angol-német pénzügyi háboru előtt

Anglia rendszabályokkal él az osztrák államadósság fizetésének megtagadása miatt

London, jun. 19. Az angol sajtó nagy felháborodással fogadta a német birodalom világszerte feltűnést keltett bejelentését és visszautasítja Funk bizonyítékait — amelyek rosszakaratúak — és kizárólag Németország érdekeit szolgálják. A lapok mégis megállapítják, hogy a birodalom nemzetgazdasági minisztere nem zárta el a további tárgyalások lehetőségeinek útját. A Daily Telegraph rámutat arra, hogy

az osztrák kölcsönök Ausztria gazdasági újjászervezését szolgálták

s így Németország azt fentállónak kell elismernie. A Financial News véleménye szerint Németország csak abban az esetben fog fizetni, ha erre kényszerítik. Általában az összes angol lapok megállapítják, hogy Németország nem utasította vissza véglegesen Ausztria adósságainak kifizetését.

A ma reggel megjelent berlini lapok nyugtalan hangon számolnak be Anglia fenyegető magatartásáról. Londonban kijelentették ugyanis, hogy vá-

laszul a német kormány tegnapi bejelentése, hogy Ausztria adósságait a birodalom nem ismeri el,

kénytelenek lesznek az angol-német kereskedelembe a kényszerklíringet elrendelni.

Azujságok rámutatnak arra, hogy a világ gazdasági élete zsákutcába jutna, ha a birodalom közgazdasági miniszterének a Németország külföldi adósságai rendezésére vonatkozó felhívása nem találna visszhangra.

A magyar igazságügyminiszter berlini tanácskozásai

Mikecz Ödön magyar igazságügyminiszter, aki csütörtök óta Berlinben tartózkodik, — megbeszéléseket folytatott tegnap Gürtner, Frank, Rust és Lammers miniszterekkel. Rib-

bentropp német külügyminiszter tegnap Hitler vezérkancellár megbízásából a magyar igazságügyminiszternek átnyújtotta a német sasrend első osztályát.

Cáfolják a dollár aláértékeléséről elterjedt híreket

Washington, jun. 19. Az utóbbi napokban hírek keringtek arról, hogy az amerikai kormány közelebbről leértékeli a dollárt. Az amerikai pénzügyminiszterium köréből a leghatározottabban cáfolják ezeket a híreket és hangoztatják, hogy az amerikai kormány

csak abban az esetben gondolna ilyen lépésre, ha erre más hatalmak magatartása kényszerítené. Jelenleg azonban semmiféle ilyen tárgyalás nincs folyamatban a pénzügyi hármasegyezmény aláírói között.

60 „vad” házaspárt eskettek össze vasárnap Bihor-megyében

Popovici Nicolae oradeai ortodox püspök vasárnap Hasmas bihormegyei községben 60 vadházasságban élő párt adott össze. Násznagyok Florescu ezredes prefektus és felesége voltak.

A hadfelszerelési adóra is van kedvezmény

A pénzügyigazgatóság az adófizetők tudomására hozza, hogy az 5 és 7 százalékos adófizetési kedvezményt a zendkívüli — Nemzetvédelmi alap — adókra is kiterjesztették. Aki tehát adóját harmadévenként az első 45 nap alatt kifizeti, 5 százalékos, aki egész évre előre kifizeti, 7 százalékos kedvezményben részesül.

Görög babérkoszorú Eminescu síremlékén

Június 15-én volt 49 éve annak, hogy Eminescu Mihail, a nagy román költő örökre lehunyta szemét. Bucurestiben síremlékén Philadelphus Alexandér, az athéni régészeti múzeum igazgatója, Görögországból hozott babérkoszorút helyezett el. A gyászünnepeken Philadelphuson kívül a román írók nevében Herescu beszélt.

Új rendelet a hus és nyersbőr szállításáról

Satmaré, jun. 19. Az egészségügyi miniszterium a közegészségügy érdekében körendeletet küldött a városi és orvosi hivatalokhoz. A rendelet értelmében a jövőben hus és nyersbőrt csak a külön erre a célra rendelt járműveken lehet szállítani s a kisérő személyzetet szürke, vagy kék ruhába kell öltöztetni. A szekerek alatt tartályt kell beépíteni a huslé és a vér befogadására. A szekert belül horganylemezzel kell borítani és minden szállítás után a jármű kitakarítandó. A kenyér és élelmiszer elárúsításával foglalkozó személyzet hatósági egészségügyi bizonylatot köteles váltani, hetenként kétszer fürdeniök kell és minden héten egészségügyi vizsgálaton kötelesek résztvenni.

Lakbér helyett revolvergolyóval fizetett a munkanélküli lakó

Emberölési kísérlet miatt egyévi fogházbüntetésre ítélték

Timişoara, jun. 19. A törvényszék most tárgyalta Oláh Teréz gyárvarosi háztulajdonosnő és Nagy József munkanélküli lakó ügyét. Nagy József öt hónapon keresztül nem tudta fizetni lakbérét és emiatt állandó nézeteltérése volt háziasszonyával.

Az elmúlt év nov. 29-én Nagy József kapuzárás után ment haza. Csengetésére a há-

ziasszony nyitott ajtót és az udvaron ismét összevesztek. Nagy megsértette az asszonyt, mire Oláh arcúltotta a férfit. Nagy revolvert rántott elős az asszonyra szegezve elütötte. A golyó az asszony tüdejét furta át és emiatt hónapokon keresztül lebegett élet és halál között.

A törvényszéki tárgyaláson Nagy azzal a valószínűtlenül

hangzó védekezéssel állott elő, hogy azért használta revolvert, mert az asszony letéperte és meg akarta ölni. A bíróság a tanúk kihallgatása után bűnösnek találta Nagy Józsefet és szándékos emberölés kísérlete miatt egyévi fogházbüntetésre, háromévi hivatalvesztésre és ötezer lei kártérítésre ítélte.

Egymillió lej értékű ékszert loptak egy chişinăui szállodából

Chisinauból jelentik: A chişinăui „London”-szállodában vakmerő ékszerlovajlás történt. Roemich Alex földbírtokos kétségbeesetten jelentette a rendőrségen, hogy szállodai

szobájából ismeretlen tettes egymillió lei értékű ékszert loptat el. Az ékszerek egy bezárt bőröndben voltak. A tettesek a zárt feltörték és csak a nagyértékű ékszert vitték

el, a huszonöt darab ezerleies papírpénzt azonban, amelyek az ékszerek között voltak, ott hagyták. A nyomozás megindult.

NÖVENYBŐL KÉSZIT HUST EGY MAGYAR FELTALÁLÓ

Budapestről jelentik: Évtizedek óta számtalan kísérlettel igyekeznek feltalálni a vegyészek egy huspótló szert. Már sokan próbálkoztak az úgynevezett „növényhus” felfedezésével. Az ilyen találmányról azonban a gyakorlatban eddig mindig kiderült, hogy nem tökéletes.

Mint a tudományban annyiszor megtörtént, most is a véletlen segítségével oldódott meg a probléma. Egy állásnélküli magántisztviselőnek, — Nagy Jánosnak sikerült tisztán növényi anyagból készült elsőrendű huspótlószert készítenie.

A feltalálók szövetsége a növényhusról.

Mielőtt a nagyhorderejű találmány felfedezésének érdekes mozzanatait ismertetnénk, az alábbiakban a feltalálónak egy hiteles okmányát közöljük itt másolatban:

„A növényhus kétségkívül jelentős és hatalmas perspektívájú magyar találmány, amely iránt intervenciónkra a legkompetensebb körök érdeklődnek és komoly megfontolás tárgyává teszik annak bevezetését, amelyhez minden komoly remény meg is van. Mi készséggel igazoljuk, mint országos feltalálói érdekképviselő, hogy Nagy János megérdemli a támogatást, hiszen találmányának sikere kézenfekvő és csak a közeljövő kérdése, annak igazán fényes eredményessége. Tisz-

telettel Magyar Feltalálók Országos Szövetsége, Bálint István ügyvezető igazgató.” Középtermetű, jómegjelenésű negyven év körüli férfi, Nagy János.

Kísérleteztem mindenféle növényvel — mondja. — Próbálkoztam burgonyával, saláttákkal, kalarábéval és sárgaréppával. Az eredmény azonban egyiknél sem volt kielégítő. Néhány héttel ezelőtt azután, amikor szárazbabbal és tökmagból készült speciális kivonat keverékét sütöttem ki kevés zsirban, az elkészítés után azt tapasztaltam, hogy a keverék íze semmiben sem

különbözik a hus ízétől.

Disznótör — hus nélkül

— Aznap este egy régi barátomat, dr. Balogh Géza orvost vártuk disznótörös vacsorára. Feleségem vidéki rokonaitól vártunk ugyanis disznóléshiból származó „hazai”-t. A várva-várt csomag azonban egyre késett. Délután ezért elhatároztam feleségemmel együtt, hogy találmányomból készítsünk disznótörös vacsorát. Így is történt. Este nagy adag párolt káposztával körítve tálalta fel feleségem a „műhurkát”. Étkezés után dr. Balogh kijelentette, hogy ilyen jó hurkát eddig még sohasem

evett. Összemosolyogtunk feleségemmel. A gyakorlat igazolta találmányom sikerét: elkészítettük a „hus-pótlót”.

Azonnal érintkezésbe léptem a Feltalálók Országos Szövetségével, ahol a legszívesebben fogadtak és nyomban kipróbálták találmányomat.

Nagy János most táskájából kis cellofánba csomagolt narancssárga port vesz elő. Büszkén mutat rá, majd így folytatja:

— Ebből a porból pogácsákat készítettünk. Néhány jelenlevő ur megízeltte és kijelentették, hogy megfelel a legfőbb követelményeknek. Azóta természetesen folytattam a kísérletezést. Különböző fűszereket kevertem a „huspótló”-hoz és most már ott tartok, hogy találmányomnak tápértéke a szakértők szerint a liba hússal vetekszik. Amellett minden vegetáriánus részére is pótolja a húst, miután a huspótlóból készült töltelék vagy kolbász a hus élvezésének illúzióját kelti és ennek ellenére növényi étel. A külföld is erősen érdeklődik találmányom iránt. Egy európai államtól már kaptam is ajánlatot, ez az ország a gyarmati katonasággal szeretné megkedveltetni a „növény-hus”-t.

Nagy János, a „növényhus” felfedezője elmondotta még, hogy tárgyal egy magyar érdekképviselővel is, mert azt szeretné, ha találmánya legelőször idehaza aratna sikert.

INGYEN kap egy asztro matematikai kalkulációt, amely tartalmazza azt a számot mely Önnek a sorsjegyén szerencsét hoz. Küldje születési dátumát, még ma, hogy legyen ideje a július 15-iki húzásra sorsjegyét beszerezni. — Ingyen kapja „Praktikus Tanácsok” című füzetet. Címmezze: „Corvino” Cluj, Str. Mico 4.

Törvény a francia lakosság háborús megszervezéséről

Páris, június 19. A francia szenátus egyhangulag elfogadta a Daladier-kormányának a lakosság háború esetére való megszervezésére szóló törvényjavaslatát.

A folyamatban levő felebbezések nem befolyásolják az adóbehajtást

Arad, jun. 19. Hivatkozással arra, hogy adómegállapítás ellen beadott felebbezése, vagy felfolyamodása folyamatban van, igen sok adófizető kéri a behajtási eljárás felfüggesztését. A pénzügyminisztérium körlevelében hívta fel az alárendelt hatóságok figyelmét arra, hogy

a folyamatban levő felebbezések, vagy felfolyamodások nem függeszthetik fel az adóbehajtási eljárást

és éppen ezért utasította valamennyi behajtási pénzügyigazgatóságot, hogy ilyen esetek

ben a legnagyobb határozottsággal gondoskodjanak az összes szükséges intézkedések megtételéről. Olyan esetekben, amikor a felebbeviteli fórumok valóban mérséklék a kirótt összeget, s erre vonatkozólag a

pénzügyi hatóságok is határozatot hoztak, a befizet többlet vagy visszatérítendő, vagy a következő adónál történő elismeréssel jóváirandó, a törvényi intézkedésének megfelelően.

Junius 23-án kezdődik a könyvhónap

Bucureşti, jun. 19. Bucureşti-ben június 23-án Őfelsége Carol király jelenlétében ünnepélyes külsőségek között

nyitják meg a Könyvhónapot. Abban a külön csarnokban lesz a Könyv-hónap, amelyet a régi szenátus helyén emeltek.

Csak irni-olvasni tudást követel az italmérőktől az új szesz törvény

Bucurestiből jelentik: Az alkohol-monopoliumról és a szeszadóról szóló 1932. évi törvény módosításáról rendelt törvény jelent meg a hivatalos lapban. Az új szabályok értelmében kereskedelmi igazgatóságot szerveznek a pénzügyminisztériumban. Az igazgatóság kölcsönüket vehet fel, befektetéseket eszközölhet és ezeket az alkoholmonopolium bevételeivel biztosíthatja. A rendelt törvény új alapra helyezi az ipari szeszgyárak, borfeldolgozó és finomító üze-

mek munkáját és az ár megállapítását, végül az árusítást és az italmérési engedélyek kiadását is szabályozza.

Az új törvény nem ír elő nyelvvizsgát az italmérők számára.

Az italmérési engedély kiadása iránt folyamodók román alampolgárságuk mellett csupán azt kell igazolják, hogy írni és olvasni tudnak.

A törvény érinti az italmérőket is, amennyiben a régi törvény 177. paragrafusát eltörli. E törvény szerint ugyanis

iskolák és templomok közelében 100 méteres körzetben nem működhetnek italméréssek. A régi engedéllyel bíró kocsmák működési jogát azonban — mivel a törvény ezt szerzett jognak tekintette — ez a rendelkezés nem érintette. Az új törvény szerint a jövőben a szerzett jogot sem ismerik el és iskolák és templomok közelében 100 méteres körzetben nem működhetnek italméréssek.

Elítéltek egy oktató altitsztet, mert pénzt fogadott el a katonakönyv láttamozásáért

Clujról jelentik: Az oradeai vesztegetési ügygel kapcsolatban, amelyet az ottani hadkiegészítő parancsnokságon szolgálatot teljesítő Herman törzsörmeister követett el a katonai könyvecskék őszi láttamozása alkalmával, újabb vádlott került a helybeli katonai törvényszék elé.

Az elmúlt év utolsó hónapjaiban, az egyik szabadságon levő altiszt helyett, Nicolai Joan 85. ezredbeli oktató altisztet rendelték be az oradeai hadkiegészítőhöz, ahol szintén a katonai könyvek láttamozásánál foglalkoztatták.

Midőn a Herman-féle vesztegetési ügy kipattant, amelynek során ez a törzsörmeister száz leies, sőt nagyobb összegű ellenszolgáltatások fejében végezte el csupán a kötelező évi láttamozásokat, a hadkiegészítő parancsnoksága felhívással fordult a nagyközönséghez és jelentkezésre hívta fel mindazokat, akiknek anyagi ellenszolgáltatás mellett végezték el könyvecskéik láttamozását.

E fehérvásra jelentkezett Pop Josif is, aki előadta, hogy csupán 60 lei lefizetése ellenében kapott láttamozást könyvére Nicolai Joan oktatóaltiszttól.

Tisztviselők, munkások és minden alkalmazott után az új törvény rendelkezései szerint levonandó személyzeti adók befizetésére készült és a Pénzügyigazgatóság által jóváhagyott új

Stat-könyvek

és lapok kaphatók a **Pásztor Ede cégnél**

Oradea, Piața Mihai Viteazul 4
Telefon automata 28-00.

Ara 40 és 70 lei

udomása szerint mások is jártak ugyanígy Nicolainál.

A katonai törvényszék, bár dr. Popescu Ilarie védőügyvéd érvelése szerint csak egyetlen biztosított esettel állottak szemben, beigazolinak

találta a vesztegetési vádat és Nicolai Joan oktató altisztet egy havi fogházra, valamint nyugdíjjogosultsága elvesztése nélkül, polgári jogainak egy évi felfüggesztésére ítélte el.

A román építészet

Akár az elmúlt idők mostoha hasága folytán, akár a román nép lelki strukturájából kifolyólag, az eltelt évszázadok alatt az ország rendkívül sokat szenvedett a külföldi behatástól. Eppen ezért rendkívül nehéz volt önálló állami élet megvalósítása. Az utítások minden esetben idegenbő kerütek hozzánk: a román nép csak az intelligenciát és a szükséges munkaerőt adta az ország javára és előrehaladása érdekében történt megvalósításokhoz. Hiányzott a vállalkozó kedv, hiányzott a széles látókörű szellem.

Az említett dolgoknak a hiánya Őfelsége II. Carol király trónraléptének pillanatától fogva megszűnt. Nyolc év alatt megtudta valósítani azt, ami olyannyira hiányzott az országnak. Őfelsége uralkodásának nyolc esztendeje alatt létrejött az, amit századokon keresztül elmulasztottak. Kikristályosodott ez idő alatt a társadalmi élet és az ország lelkének megfelelő törekvések egész sorozata.

Mintahogy nem étezett eddig egy, a román réplékekkel teljes összhangban lévő saját építészeti stílus, éppen annyira a társadalmi élet is nélkülözte az itélők lelkének őszinte és valódi megnyilvánulását.

Őfelsége II. Károly király az ország történetében új utakat

nyitott meg. A közügyek minden ágának alapos ismerője, az uralkodó tanácsot adott, irányított és élénk figyelem-

Elvi döntést hozott a munkásbiztosító pénztár központja a hat ezer lejnél magasabb jövedelmű alkalmazottak ügyében

Clujról jelentik: Az egységesített társadalombiztosítási törvény 119. szakaszának 3-ik bekezdése úgy intézkedik, hogy mindazok a havi hat ezer lejnél magasabb fizetésű munkások, akik a törvény életbeléptetése idején legalább egy éve tagjai voltak a munkásbiztosítónak, ezután is kötelező tagjai maradnak. Bár ez az intézkedés kifejezetten csak munkásokra vonatkozik, a társadalombiztosító pénztárak a törvényszakaszt úgy értelmezték, hogy annak hatálya a hasonló kategóriába eső kereskedelmi alkalmazottakra is kiterjed. Ennek a magyarázatnak az alapján a betegségyógyító pénztárak jegyzőkönyveket vettek fel és bírságot róttak ki több cluji kereskedelmi vállalatra és pénzintézetre, amelyek a kirovás ellen a fellebbezési bizottsághoz fordultak. Fellebbezéseiket azonban nem intézték el kedvező-

mel kísérte az ország újjáépítésének munkáját.

Országá iránti végtelen szeretetével és sok hazafisággal Őfelsége II. Carol király megteremtette a sajátos román építőművészetet.

en. Minthogy ilyen bírság kirovások az egész ország területén előfordultak, a központi pénztár mellett működő fellebbezési bizottság e kérdésben hasonlóképpen kedvezőtlen döntést hozott. A központi betegségyógyító pénztár viszont most egyöntetű rendezést kívánván, 11022—1938. számú körrendeletében úgy magyarázza a törvény fentebb említett szakaszát, hogy az kifejezetten csak az ipari munkásokra vonatkozik, vagyis a 6000 leien felüli fizetésű kereskedelmi alkalmazottakra már nem.

Nagy mennyiségű
új férfi és női kelme-
maradékok
érkeztek
Steiner maradékoshoz
Calea Victoriei 3 az udvarban balra.

Rádió műsor

KEDD

București: 6.30: ritmikus tor na, rádió híradó, reggeli hangverseny, háztartási és orvosi tanácsok. 13: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vizállás jelentés, 13.10: Déli hangverseny közvetítése. Közben sport hírek adása. 13.40 Gramofonlemez. 14.15 Hírek, időjárás-jelentés, rádióhíradó. 14.30 Gramofonlemez. 15 Hírek. 16.45: Előadás. 19: Műszaki üzenetek. 19.15: Respighiről lemezekkel. 20: Felolvasás. 20.15 Massini soprán és Stroescu tenor. 20.45: Szimfonikus hangverseny. 22.30: Hírek. 22.45: Gramofonlemez. Majd: Hírek közvetítése külföldre németül és franciául. Utána: Közlemények.

Budapest. 7.45: Torna. Utána Gramofon. 8.20: Étrend közlemények. 11: Hírek. 11.20: Felolvasás. 12.10 Vizjelzőszolgálat. 13 Déli harangszó. 13.05 Enekszámok. Hírek. 14.30: Cigányzene. 15.35: Hírek. 17.45: Időjelzés. Utána Előadás. 18.30 Szalonzenekar. 19.30: Elbeszélések. 20: Cigányzene. 21: Hírek. Htána Operaházi zené-

HASK-Venus 4:3 (2:1). (București). A nagy érdeklődéssel várt mérkőzést tegnap este játszották le. A jugoszláv bajnokságot 4:3 arányban győzött a Venus csapata felett

Ötévi kényszermunkára ítélték Lakó Nagy Jánost

Sibiu, június 18. Emlékeztet, hogy az elmúlt évben a ka-tonai hatóságok letartóztatták Ősz Jánost az oradeai elmekórház egyik alkalmazottját, aki-ről kiderült, hogy valódi neve Lakó Nagy János zalaui illető-ségű munkás. Lakó Nagy Já-nos ellen azt a vádat emelték, hogy a forradalmi időkben

megölt egy román katonát. Lakó Nagy Jánost akkor a ha-di-törvényszék in contumaciam halálra ítélte. Lakó előbb Dio-sigon bujkált, majd hamis ira-tokat szerzett és az oradeai el-mekórházban vállalt kőművesi állást. Valami örökségi ügyből kifolyólag egyik rokona felje-lentette és így került a hadbi-

róság börtönébe. Ügye most a sibiui hadbírószék elé került, — amely több tanút hallgatott ki közöttük Strat. Procopie beiu-si ezredest, aki 1919-ben Zalaun teljesített szolgálatot. A perbe-szédek elhangzása után a had-bírószék 5 évi kényszermunká-ra és 8 évi hivatalvesztésre ítélte Lakó Nagy Jánost.

SPORT

Harmadik meccs lesz

Crișana-Vulturii 4:1 (1:0)

Oradea, 500 néző bíró Huniade

A divízió leggyengébb csa-patainak küzdelme nélkülöz-te a színvonalat, de a Crișana ma-gasabb játék-kultúrája révén, mégis győzedelmesen került ki és így harmadik meccsre kerül sor.

A Vulturii kezd, de a Crișa-na támad és Malița Dallos ösz-játék után Dallos messziről kül-dött lövése a felső lécről pat-tan ki. Nagyon meleg a hely-zet, de Zaborszky nem jut lö-véshez. A másik oldalon Ma-yer II. beadása veszélyeztet. Malița közéről sem lö. A Vul-turii csatárai előtt is nagy hely-zet alakul ki, de a csatárok itt

se lőnek. A 16. percben Szőke kornere után Pintea előre vág, a kapus kifut és Malița hátra-húzása az üres kapuba esik. (1:0)

Gól után próbálkozik a Vul-turii. Hambalko egyedül áll, de Pop Sanyi a lábára vetődik. Malița kornerét Zaborszky a kapufának fejeli, Szőke beadá-sát pedig Malița fejeli mellé.

A második féldőben Dallos lövése Zaborszkyba akad, Sző-ke pedig mellé helyez. A 10. percben, míg Zaborszky rom-ból, Malița lövése a hálóba ke-rül (2:0). Crișana támadás köz-ben Feilinger kiszalad a kapu-

ból, de Malița és Zaborszky nem lőnek kapura. Cia viszont mikor a kapus a földön fek-szik, magasan felé lö. A 32. percben Nagy Ödön gyertyát rug, Schira megfut, Mayer II. nagy offsideban kapja a lab-dát és belövi (2:1). A Crișana elkeseredetten támad és a 41. percben Szőke beadását Zá-borszky lövi be (3:1). A 43. percben Cia kiugrana, Cionca felvágja, a bíró 11-est ítél és Szabó értékesíti (4:1).

Ezzel kiegyenlített a Crișana és harmadik meccsre kerül sor.

CAO-JIUL 2:1 (1:1)

Petroșani 2000 néző bíró Tica Iliescu

A CAO-t alaposan összeszed-ték és a csapat nagy lelkesedéssel vetette magát a selejte-ző küzdelmeibe. A Jiul is na-gyon igyekezett, legalább ott-honában meg akarta szerezni a győzelmet. Heves küzdelem alakult ki, a zöld-fehér csapat azonban most kitért magáért és győzelemmel tért haza ide-genből is.

A mérkőzés során a CAO többet támadott és az első fél-idő 30 percében a támadásokat siker s koronázta, Orza meg-szerezte a vezető gólt (1:0). A Jiul attackjai a féldő vége előtt volt eredményes s Bulik egyen-lített (1:1). A zöld-fehérek a második féldőben sem lankad-tak és a 14. percben Orza is-mét gólt lőtt (2:1). Ezzel meg is szerezte a győzelmet, úgy, hogy a jövő heti oradeai talál-kozára előnnyel indul a CAO.

A CAO egész csapata, szív-vel lelkesedéssel és igen jól

játszott. Minden csapatrésze megtette a kötelességét, Sár-kadi, Borgea, Krausz, Spiel-man, Kovács és különösen a rendkívül eredményes Orza tűntek ki.

VILÁGBAJNOKSÁG

OLASZORSZÁG ISMÉT VILÁGBAJNOK

Olaszország-Magyarország 4:2 [3:1]

Páris, 60.000 néző bíró Capdeville

A világbajnokság döntőjét óriási érdeklődés előzte meg. 60.000 néző gyűlt össze, hogy végignézzék a világ legjobb két labdarúgó nemzeti válogatott-jának összecsapását. A küzde-lemből ezuttal is az olasz csa-pat került ki győzeesként, — amely ezzel megvédte világ-bajnoki címét. A magyar csa-patnak nem sikerült megtörni

a 12 estzendős hagyományt — mióta nem képes győzni az olasz válogatott ellen.

A mérkőzést nagy ünnepe-lyesség előzte meg, eljátszották a két nemzet himnuszát, virág csokrot cseréltek, majd sor ke-rült a mérkőzésre. A csapatok páratlan lelkesedéssel feküdtek bele a küzdelembe és az első félórán hihetetlen iram és öldöklő küzdelem volt. A 6. percben Colaussi megszerezte az olasz csapat vezető gólját. A 8. percben Sárosi, Vince össz-játék után Titkos kiegyenlített (1:1). A 17. percben Piola is-mét vezetéshez juttatta az ola-szokat (2:1), majd a 30. perc-ben Colaussi góljával 3:1 az az eredmény. Az olaszok csök-kentek az iramon és helyen-ként időt is huznak. A máso-dik féldő 25. percében azonban Vincze Zsengellér összjáték után Sárosi 5 méterről gólt lőtt (3:2). Erre ismét fellángolt

UDR-ACFR 3:2 (2:0)

A brașovi csapat második otthoni selejtező mérkőzését is elvesztette és ezzel kiesett az A. Ligából. A mérkőzést a sze-rencsesebb csapat nyerte. — Kuszka egy 11-est ellőtt és ez végzetes volt. Az UDR góljait Grubls Lakatos szerezte. Az ACFR-ből Ströck és Kuszka voltak eredményesek.

Tricolor CFVP-Dacia

Unirea 6:0 (2:0)

A ploestii Tricolor ebben az évben alaposan összeszedte ma-gát és sikeres B. divíziós sze-replése után eredményesen vet-te fel a küzdelmet a hajdani A divíziós Dacia Unirea-val is. A csapat egységes, összekovácsó-lódott és a következő forduló-ban veszélyes ellenfele lesz az Universitatenak is. A Tricolor góljait Kovács (3), Stefanescu, Kocsis és Boksal ötétk.

Industria Sarmei- Electrica 4:0 (2:0)

Câmpia-Turzii. — A C. liga második döntő mérkőzését Mé-száros dr. játékvezetése mel-lett az oradeai Electrica ellené-ben az Industria Sármei csa-pata nyerte. Ezzel a győzelmével bekerült a B. divízióba.

Victoria-Arieș 4:2 2:0

Turda. — A Victoria Turdan Pop III (2), Szántay és Fele-can góljaival biztosan győzött.

Nemzetközi mérkőzés

Ripensia-Zsák 3:2 4:1

Timișoara. — A Ripensia a KK mérkőzés előtt nemzetközi mérkőzést játszott és — fölé-nyesen győzött. Marcu 3. Baka 3, Bindea 2 gólt lőtt. A Zsák 2 gólját Janovics lőtte.

A Rapid nyerte a Román Kupát

RAPID-CAMT 3:2 (2:0)

A Román Kupa döntőjére kevesen voltak kíváncsiak. Pe-dig a CAMT csaknem megle-petést csinált. A mérkőzés egyenlő erejű ellenfelek küz-delmét mutatta és a Rapid gól-jai közül egy 11-esből esett. A Rapid nem erőltette meg ma-gát, készült a KK küzdelmeire.

A vezető gólt a 10. percben Auer lőtte (1:0). A 40. percben Cuedan góloz (2:0). Szünet után a 30. percben Reiter szé-pít (2:1). A 38. percben Raf-finszky 11-esből növeli a gól-arányt (3:1). A 41. percben Rei-ter ismét gólt ért el és 3:2-re szé-píti az eredményt.

Brazília-Svédország 4:2

A brazília-svéd meccs is 4:2 eredménnyel végződött. Ezzel Brazília a világbajnoki torna harmadik, Svédország a negye-dik helyezett lett.

Oradeai nyomdász tragikus halála. Vasárnap reggel 4 óra-kor hirtelen meghalt Csávássy Gyula 51 éves nyomdász. A derék, szorgalmas nyomdász ismert és becsült tagja volt az oradeai nyomdásztársadalom-nak. Hirtelen halálát szívizél-hűdés okozta.